



Beschluss der Landesregierung

Deliberazione della Giunta Provinciale

Nr. 441
Sitzung vom 18/04/2017 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Christian Tommasini
Richard Theiner
Waltraud Deeg
Florian Mussner
Arnold Schuler
Martha Stocker

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Projekte im Bereich der wissenschaftlichen
Forschung - 3° Wettbewerbsausschreibung:
Abänderung der Zweckbindungen

Oggetto:

Progetti nel campo della ricerca scientifica -
3° bando di concorso: variazione degli
impegni di spesa

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

34

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Der Artikel 9 des Landesgesetzes Nr. 14 vom 13. Dezember 2006, in geltender Fassung, legt fest, dass das Land die Entwicklung und Internationalisierung der Forschung unter anderem durch Wettbewerbe zur Finanzierung von Forschungsprojekten fördert.

Die Durchführungsverordnung zur Förderung der Forschung, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 4249 vom 17. November 2008, sieht vor, dass die Landesregierung jährlich einen oder mehrere Wettbewerbe für die Finanzierung von Vorhaben zur Förderung der Forschung, unter anderem von Einzelprojekten, ausschreiben kann.

Die Landesregierung hat mit Beschluss Nr. 838 vom 8. Juli 2014 die dritte Wettbewerbsausschreibung für Projekte im Bereich der wissenschaftlichen Forschung genehmigt, die im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino-Südtirol Nr. 28/I-II vom 15. Juli 2014 veröffentlicht.

Mit Dekret Nr. 6113/2016 des Direktors der Abteilung 34 Innovation, Forschung und Universität wurde eine Rangordnung genehmigt und im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol Nr. 18/2016 Teil I-II veröffentlicht.

Mit den Beschlüssen der Landesregierung Nr. 628 vom 14/06/2016, Nr. 775 vom 12/07/2016 und Nr. 132 vom 07/02/2017 wurden Finanzmittel zugunsten einiger Forschungsprojekte gemäß der obgenannten Rangordnung und der von den Begünstigten eingereichten Plänen der Ausgaben zugewiesen.

Einige Begünstigten haben begründete Anträge auf Änderung der Plänen der Projektausgaben laut Tabelle B eingereicht.

Es ist daher notwendig, die Zweckbindungen bezüglich der interessierten Projekte laut Tabelle A, welche integrierende Bestandteil dieses Beschlusses ist, abzuändern.

Dies vorausgeschickt

beschließt

DIE LANDESREGIERUNG

einstimmig in gesetzlicher Form

L'articolo 9 della Legge provinciale n. 14 del 13 dicembre 2006, e successive modifiche, stabilisce che la Provincia promuove lo sviluppo e l'internazionalizzazione della ricerca scientifica tra l'altro mediante l'indizione di bandi per il finanziamento di progetti di ricerca scientifica.

Il regolamento di esecuzione concernente la promozione della ricerca scientifica, approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 4249 del 17 novembre 2008 stabilisce che la Giunta provinciale può indire annualmente uno o più bandi di gara per il finanziamento di iniziative per la promozione della ricerca scientifica, tra l'altro di progetti singoli.

La Giunta provinciale ha approvato con deliberazione n. 838 del 8 luglio 2014 il terzo bando di concorso per progetti nel campo della ricerca scientifica, pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige n. 28/I-II del 15 luglio 2014.

Con decreto n. 6113/2016 del Direttore della Ripartizione 34 Innovazione Ricerca e Università è stata approvata una graduatoria, pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Trentino-Alto Adige n. 18/2016 parti I-II.

Con le delibere della Giunta provinciale n. 628 del 14/06/2016, n. 775 del 12/07/2016 e n. 132 del 07/02/2017 sono stati assegnati mezzi finanziari ad alcuni progetti di ricerca scientifica secondo la sopracitata graduatoria e in base ai cronoprogrammi delle spese presentati dai beneficiari.

Alcuni beneficiari hanno fatto richiesta motivata di modifiche al cronoprogramma delle spese per i rispettivi progetti come da Tabella B.

E' dunque necessario modificare gli impegni relativi ai progetti interessati come da tabella A, parte integrante della presente delibera.

Ciò premesso

LA GIUNTA PROVINCIALE

delibera

ad unanimità di voti espressi nei modi di legge

1. die Zweckbindungen auf den folgenden Kapiteln des Verwaltungshaushalts der Autonomen Provinz Bozen laut Tabelle A, welche integrierende Bestandteil dieses Beschlusses ist, abzuändern:
capitolo U04042.0000 anno 2017, 2018
capitolo U04042.0005 anno 2017, 2018.

2. die Zweckbindung der folgenden Beiträge auf den folgenden Kapiteln des Verwaltungshaushalts der Autonomen Provinz Bozen laut SAP Anlage, welche integrierende Bestandteil dieses Beschlusses ist, zu genehmigen:
Kapitel U04042.0000 Jahr 2019: € 69.359,01
Kapitel U04042.0005 Jahr 2019: € 300.202,19
Kapitel U04042.0005 Jahr 2020: € € 9.207,88.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

1. di variare gli impegni sui seguenti capitoli del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano:
capitolo U04042.0000 anno 2017, 2018
capitolo U04042.0005 anno 2017, 2018
come da Tabella A parte integrante della presente delibera.

2. di approvare gli impegni dei seguenti importi sui seguenti capitoli del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano:
cap. U04042.0000 anno 2019 € 69.359,01
cap. U04042.0005 anno 2019 € 300.202,19
cap. U04042.0005 anno 2020 € 9.207,88
come da allegato SAP parte integrante della presente delibera.

PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI G170000551

Fondamento Giuridico Juristische Grundlage				Criteri del Provvedimento Kriterien der Maßnahme				Ufficio responsabile Verantwortliches Amt					
LP n. 14 del 13.12.2006 - Art. 9 LG Nr. 14 vom 13.12.2006 - Art.9				DGP n. 4249 del 17.11.2008 BLR Nr. 4249 vom 17.11.2008				Rip.34 - Innovazione, Ricerca e Univers. 34-Abt. Innovation, Forschung u. Univers					
Pos	Capitolo Kapitel		Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Nr. Domanda e data Nr. Ansuch. u. Datum	Cod./ Kod. Siope	Prev. richiesta Vorschlag Anfrage		Contributo concesso Bewillig. Beitrag	Antic. già liqui. Bereits liqui. Vorschuss	Nr. dec. e/o data Nr. Dek. u/o Datum	Anticipo Vorschuss
	CdR FSt	Eser Jahr	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung		Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz		Stato pub./ Pub.	Spesa ammes. Zugel.Ausg.	%				
		Progetto/Attività - Projekt/Aktivität											
		Nota - Note											
001	U04042.0005	109508	94032590211		01659400210	07/11/2014		259.000,00		54.151,00	0,00		0,00
	34		EUR.AC - EUROPÄISCHE AKADEMIE BOZEN		DRUSUSALLEE 1 - BOZEN			259.000,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT: REPERTOIRE PLUS											
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020								
Importo/Betrag				54.151,00									
002	U04042.0000	251939	ATU57495455			18/11/2014		128.470,00		46.093,00	0,00		0,00
	34		MEDIZINISCHE UNIVERSITÄT INNSBRUCK		SCHÖPFSTRASSE 45 - INNSBRUCK			128.470,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT: THE AGING COCHLEA											
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020								
Importo/Betrag		8.000,00		38.093,00									
003	U04042.0000	235909	0837419			07/11/2014		63.185,00		23.942,00	0,00		0,00
	34		UNIVERSITÄT INNSBRUCK		INNRAIN 52 - INNSBRUCK			63.185,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT LANDSCHAFT IM VISIER											

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI G170000551

		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)												
Esercizio/Jahr	2017		2018		2019		2020							
Importo/Betrag					23.942,00									
004	U04042.0005	109508	94032590211		01659400210		07/11/2014			168.867,00		38.396,37	0,00	0,00
	34		EUR.AC - EUROPÄISCHE AKADEMIE BOZEN		DRUSUSALLEE 1 - BOZEN					168.867,00	100,00			
			PROGETTO/PROJEKT LANDSCHAFT IM VISIER											
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr	2017		2018		2019		2020							
Importo/Betrag					38.396,37									
005	U04042.0005	89369	00340520220		00340520220		07/11/2014			100.000,00		15.500,00	0,00	0,00
	34		UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI TRENTO		VIA CALEPINA 14 - TRENTO					100.000,00	100,00			
			PROGETTO/PROJEKT GLACIERS											
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr	2017		2018		2019		2020							
Importo/Betrag					15.500,00									
006	U04042.0000	235909	0837419				07/11/2014			66.942,84		6.900,00	0,00	0,00
	34		UNIVERSITÄT INNSBRUCK		INNRAIN 52 - INNSBRUCK					66.942,84	100,00			
			PROGETTO/PROJEKT GLACIERS-INSTITUT FÜR GEOGRAPHIE											
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr	2017		2018		2019		2020							
Importo/Betrag	575,99				6.324,01									
007	U04042.0005	330151	94060760215		02232720215		07/11/2014			99.423,00		16.000,00	0,00	0,00
	34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN		UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN					99.423,00	100,00			
			PROGETTO/PROJEKT GLACIERS											
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)											
Esercizio/Jahr	2017		2018		2019		2020							
Importo/Betrag					16.000,00									

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI G170000551

008	U04042.0005	330151	94060760215	02232720215	07/11/2014		113.000,00		27.000,00	0,00		0,00
	34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN	UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN			113.000,00	100,00				
			PROGETTO/PROJEKT IN-IN									
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag				27.000,00								
009	U04042.0005	191386	94085430216	02383790215	04/11/2014		118.415,00		11.700,00	0,00		0,00
	34		BETRIEB "LANDESMUSEEN"	PASCOLISTRASSE 2/A - BOZEN			118.415,00	100,00				
			PROGETTO/PROJEKT GENETISCHE ARTABGRANZUNG									
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag		3.000,00		8.700,00								
010	U04042.0005	330151	94060760215	02232720215	06/11/2014		120.000,00		27.050,00	0,00		0,00
	34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN	UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN			120.000,00	100,00				
			PROGETTO/PROJEKT SUBLETHAL EFFECTS									
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag				27.050,00								
011	U04042.0005	89369	00340520220	00340520220	06/11/2014		178.000,00		35.380,00	0,00		0,00
	34		UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI TRENTO	VIA CALEPINA 14 - TRENTO			178.000,00	100,00				
			PROGETTO/PROJEKT SUBLETHAL EFFECTS									
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag				35.380,00								
012	U04042.0005	330151	94060760215	02232720215	07/11/2014		112.288,01		2.315,02	0,00		0,00
	34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN	UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN			112.288,01	100,00				
			PROGETTO/PROJEKT AI-ALPEN									
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI G170000551

Esercizio/Jahr	2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag			2.315,02								
013	U04042.0005	89369	00340520220	00340520220	07/11/2014		99.366,54		22.917,68	0,00	0,00
34		UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI TRENTO	VIA CALEPINA 14 - TRENTO			99.366,54	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT AI-ALPEN									
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr	2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag			13.709,80	9.207,88							
015	U04042.0005	330151	94060760215	02232720215	07/11/2014		82.500,00		13.000,00	0,00	0,00
34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN	UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN			82.500,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT FHARMOR									
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr	2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag	5.000,00		8.000,00								
016	U04042.0000	235909	0837419		07/11/2014		30.000,00		1.000,00	0,00	0,00
34		UNIVERSITÄT INNSBRUCK	INNRAIN 52 - INNSBRUCK			30.000,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT ALPSMOTION									
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr	2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag			1.000,00								
017	U04042.0005	109508	94032590211	01659400210	07/11/2014		268.476,00		35.000,00	0,00	0,00
34		EUR.AC - EUROPÄISCHE AKADEMIE BOZEN	DRUSUSALLEE 1 - BOZEN			268.476,00	100,00				
		PROGETTO/PROJEKT ALPSMOTION									
		RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)									
Esercizio/Jahr	2017	2018	2019	2020							
Importo/Betrag			35.000,00								
018	U04042.0005	330151	94060760215	02232720215	07/11/2014		125.000,00		19.000,00	0,00	0,00

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI G170000551

	34		FREIE UNIVERSITÄT BOZEN	UNIVERSITÄTPLATZ 1 - BOZEN			125.000,00	100,00		
			PROGETTO/PROJEKT GERMANICO-ROMANZO							
			RIMOD.CRONOPROGR.DI CUI DEL.628/2016 E RIDUZ.CON QUESTA DEL.(ALL.A)/ABÄNDERUNG AKTIONSPL.LAUT BESCHL.628/2016 U.HERABSETZUNG.DURCH DIES.BESCHL.(ANL.A)							
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020					
Importo/Betrag				19.000,00						
Totale attuale - Gesamtbetrag:								395.345,07		
Esercizio/Jahr		2017	2018	2019	2020					
Capitolo/Kapitel										
U04042.0000		8.575,99		69.359,01						
U04042.0005		8.000,00		300.202,19	9.207,88					

TABELLA / TABELLE A											
Anno Jahr	Impegno Zweckbindu ng	Pos. Pos.	Importo attuale Aktueller Betrag	Nuovo importo Neuer Betrag	Descrizione Beschreibung	Pos.finanziaria Fin.Pos.	Capitolo Kapitel	Beneficiario Begünstigter	Impegno originario Ursprünglicher Betrag	Pos. Pos.	Aumento Erhöhung
2017	R160004513	1	12.833,00	4.833,00	Progetto/Projekt: THE AGING COCHLEA	U0002029	U04042.0000	251939	B160G00775	1	
2017	B160H00628	4	37.413,96	30.513,96	Progetto/Projekt GLACIERS-Institut für Geographie	U0002029	U04042.0000	235909			
		6	26.375,00	16.938,00	Progetto/Projekt LANDSCHAFT IM VISIER	U0002029	U04042.0000	235909			
		7	42.000,00	39.700,00	Progetto/Projekt GERMANICO-ROMANZO	U0002896	U04042.0005	330151			
		10	46.000,00	33.000,00	Progetto/Projekt FHARMOR	U0002896	U04042.0005	330151			
		12	48.109,80	42.401,92	Progetto/Projekt AI-ALPEN	U0002896	U04042.0005	89369			
		13	21.300,00	20.084,98	Progetto/Projekt AI-ALPEN	U0002896	U04042.0005	330151			
		15	32.750,00	27.750,00	Progetto/Projekt SUBLETHAL EFFECTS	U0002896	U04042.0005	330151			
		16	34.000,00	37.000,00	Progetto/Projekt GENETISCHE ARTABGRANZUNG	U0002896	U04042.0005	191386			differenza inserita su blocco fondi allegato - Differenz auf Mittelsperre eingefügt 3.000,00
		17	35.000,00	28.250,00	Progetto/Projekt IN-IN	U0002896	U04042.0005	330151			
		20	36.000,00	33.500,00	Progetto/Projekt GLACIERS	U0002896	U04042.0005	330151			
		21	35.700,00	34.500,00	Progetto/Projekt GLACIERS	U0002896	U04042.0005	89369			
		22	44.572,40	44.472,40	Progetto/Projekt LANDSCHAFT IM VISIER	U0002896	U04042.0005	109508			
2017	B160H00775	1	31.800,00	39.800,00	Progetto/Projekt: THE AGING COCHLEA	U0002029	U04042.0000	251939			differenza inserita su blocco fondi allegato - Differenz auf Mittelsperre eingefügt 8.000,00
		2	77.630,00	64.829,00	Progetto/Projekt: REPERTOIRE PLUS	U0002896	U04042.0005	109508			
2018	B160I00628	1	8.000,00	7.000,00	Progetto/Projekt ALPSMOTION	U0002029	U04042.0000	235909			
		4	22.041,21	22.617,20	Progetto/Projekt GLACIERS-Institut für Geographie	U0002029	U04042.0000	235909			differenza inserita su blocco fondi allegato - Differenz auf Mittelsperre eingefügt 575,99
		6	36.810,00	22.305,00	Progetto/Projekt LANDSCHAFT IM VISIER	U0002029	U04042.0000	235909			
		7	73.900,00	57.200,00	Progetto/Projekt GERMANICO-ROMANZO	U0002896	U04042.0005	330151			
		8	107.990,00	72.990,20	Progetto/Projekt ALPSMOTION	U0002896	U04042.0005	109508			
		10	30.000,00	35.000,00	Progetto/Projekt FHARMOR	U0002896	U04042.0005	330151			differenza inserita su blocco fondi allegato - Differenz auf Mittelsperre eingefügt 5.000,00
		11	38.119,60	20.909,80	Progetto/Projekt AI-ALPEN	U0002896	U04042.0005	89369			
		12	13.900,00	12.800,00	Progetto/Projekt AI-ALPEN	U0002896	U04042.0005	330151			
		13	87.280,00	51.900,00	Progetto/Projekt SUBLETHAL EFFECTS	U0002896	U04042.0005	89369			
		14	50.050,00	28.000,00	Progetto/Projekt SUBLETHAL EFFECTS	U0002896	U04042.0005	330151			
		15	44.843,00	33.143,00	Progetto/Projekt GENETISCHE ARTABGRANZUNG	U0002896	U04042.0005	191386			
		16	63.000,00	42.750,00	Progetto/Projekt IN-IN	U0002896	U04042.0005	330151			
		17	49.500,00	36.000,00	Progetto/Projekt GLACIERS	U0002896	U04042.0005	330151			
		18	63.300,00	49.000,00	Progetto/Projekt GLACIERS	U0002896	U04042.0005	89369			
		19	86.897,34	48.600,97	Progetto/Projekt LANDSCHAFT IM VISIER	U0002896	U04042.0005	109508			
2018	B160I00775	1	83.837,00	45.744,00	Progetto/Projekt: THE AGING COCHLEA	U0002029	U04042.0000	251939			
		2	135.430,00	94.080,00	Progetto/Projekt: REPERTOIRE PLUS	U0002896	U04042.0005	109508			

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor

Il Direttore d'ufficio

Der Abteilungsdirektor

13/04/2017 11:50:32
SCHOEPE FRANZ

Il Direttore di ripartizione

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

Si accerta l'economia / In Erhaltung
festgestellt

Delibera-Beschluss nr./Nr.
R160004513/2017 pos. 1
€ 8.000,00 Cap./Kap.
U04042.0000/U0002029
Nr./n. 7170000425

zweckgebunden

69.359,01
300.202,19
9.207,88

impegnato

Visto per il disimpegno / Für die
erfolgte Abbuchung

Delibera-Beschluss n./Nr.628/2016
pos. 2 € 16.337,00 Cap.Kap.
U04042.0000/U0002029-2017

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.628/2016
pos. 5 € 37.772,90 Cap.Kap.
U04042.0005/U0002896-2017

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.628/2016
pos. 3 € 15.505,00 Cap.Kap.
U04042.0000/U0002029-2018

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.628/2016
pos. 6 € 225.485,97 Cap.Kap.
U04042.0005/U0002896-2018

auf Kapitel

U04042.0000-U0002029
U04042.0005-U0002896
U04042.0005-U0002896

sul capitolo

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.775/2016
pos. 5 € 12.801,00 Cap.Kap.
U04042.0005/U0002896-2017

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.775/2016
pos. 6 € 41.350,00 Cap.Kap.
U04042.0005/U0002896-2018

Vorgang

Bil. 2019 e succ.
G170000551

operazione

Visto per il disimpegno / Für die

erfolgte Abbuchung
Delibera-Beschluss n./Nr.775/2016
pos. 3 € 38.093,00 Cap.Kap.
U04042.0000/U0002029-2018

Der Direktor des Amtes für Ausgaben

13/04/2017 12:15:41
NATALE STEFANO

Il direttore dell'Ufficio spese

Der Direktor des Amtes für Einnahmen

Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

18/04/2017

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

18/04/2017

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 12 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 12 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

18/04/2017

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma